

OLLIE console

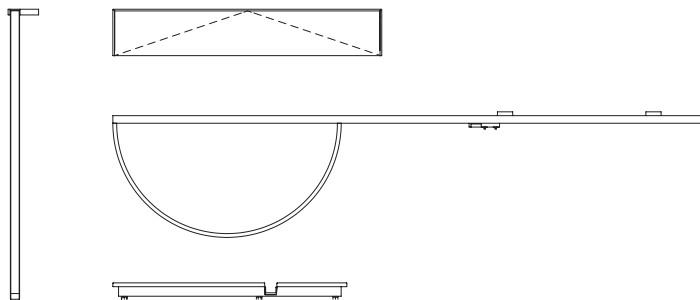
DESIGN YABU PUSHELBERG

Istruzioni di montaggio ed utilizzo
Assembling and use instruction

GLAS
ITALIA

OLLIE console

DESIGN YABU PUSHELBERG



Accessori / Tools



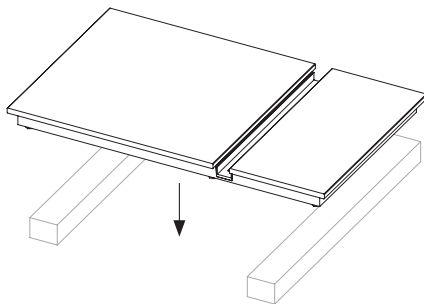
(x8) vite svasata M6x20 / screw M6x20



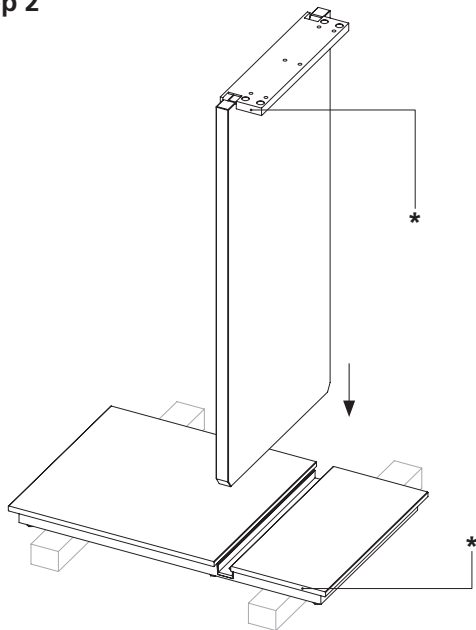
(x3) vite svasata M4x8 / screw M4x8



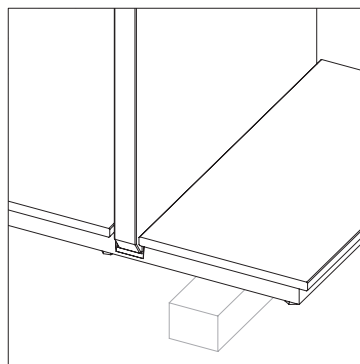
step 1



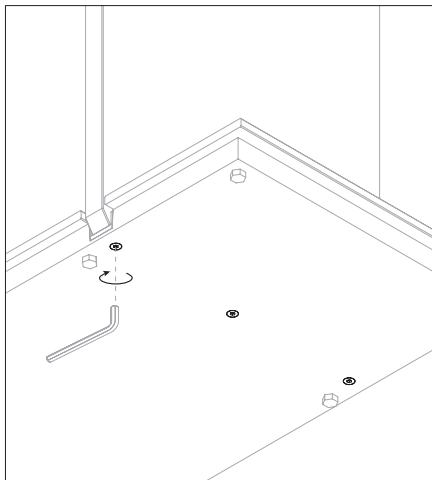
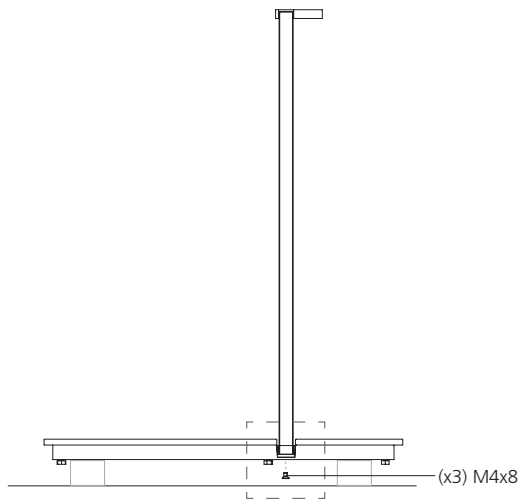
step 2



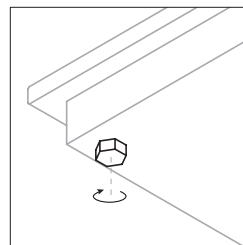
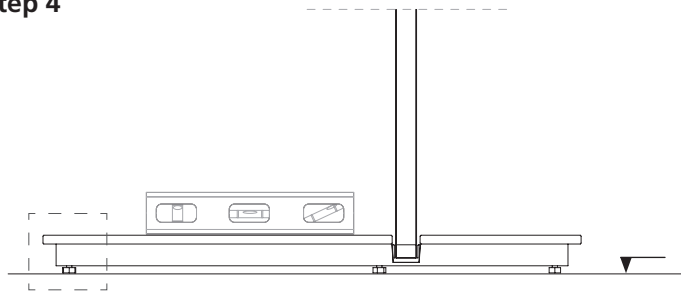
Attenzione, verificare che le parti evidenziate con l'asterisco siano rivolte dallo stesso lato. / Attention, make sure that the parts highlighted with the asterisk are facing the same side.



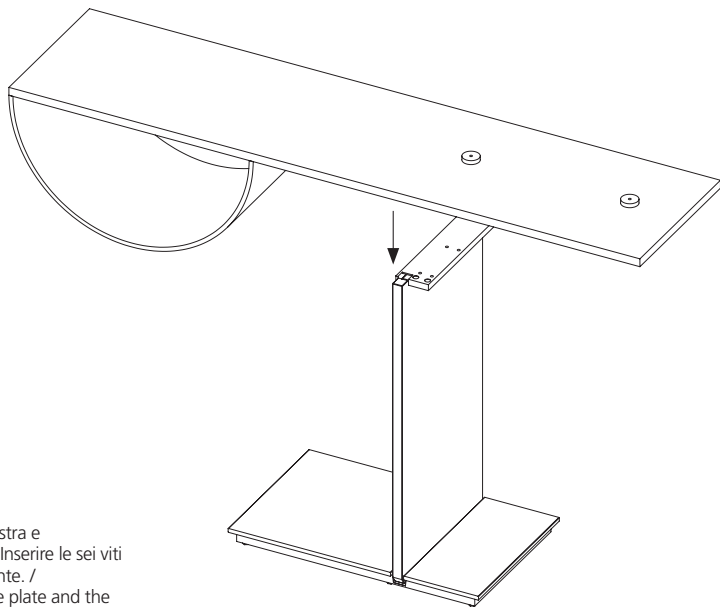
step 3



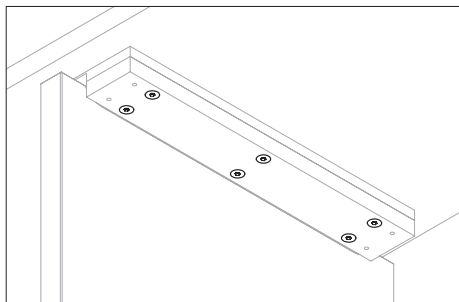
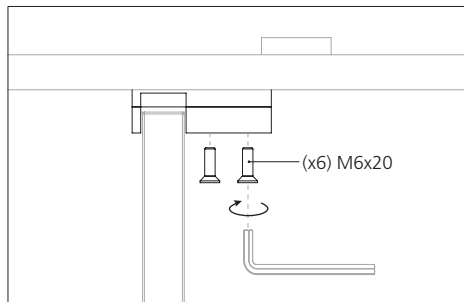
step 4



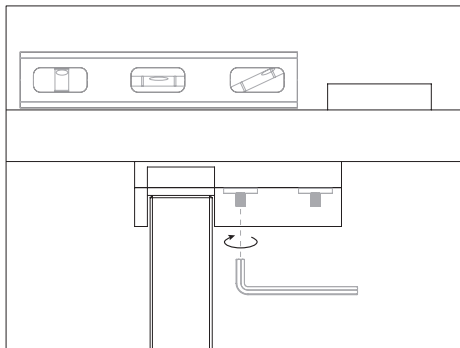
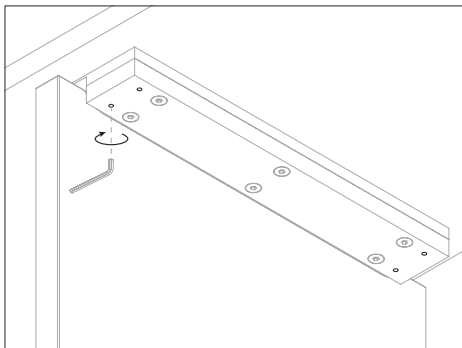
step 5



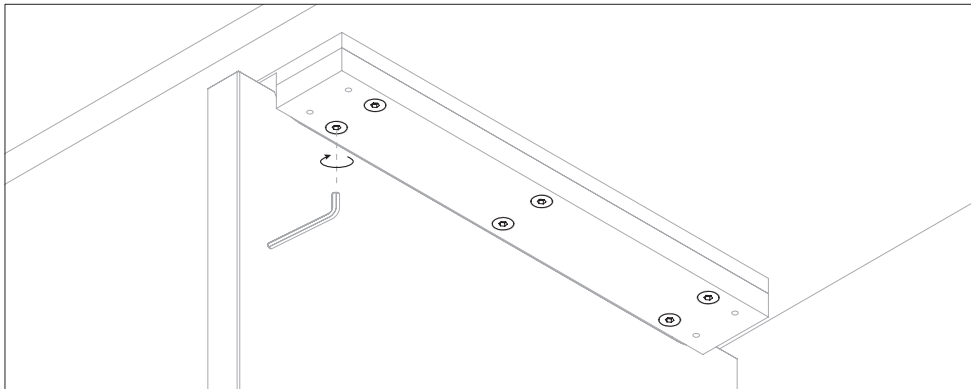
Attenzione, verificare che piastra e contropiastra siano allineate. Inserire le sei viti senza stringerle completamente. / Attention, make sure that the plate and the counterplate are aligned. Insert the six screws without tightening them completely.



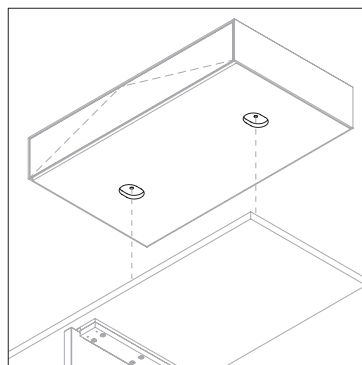
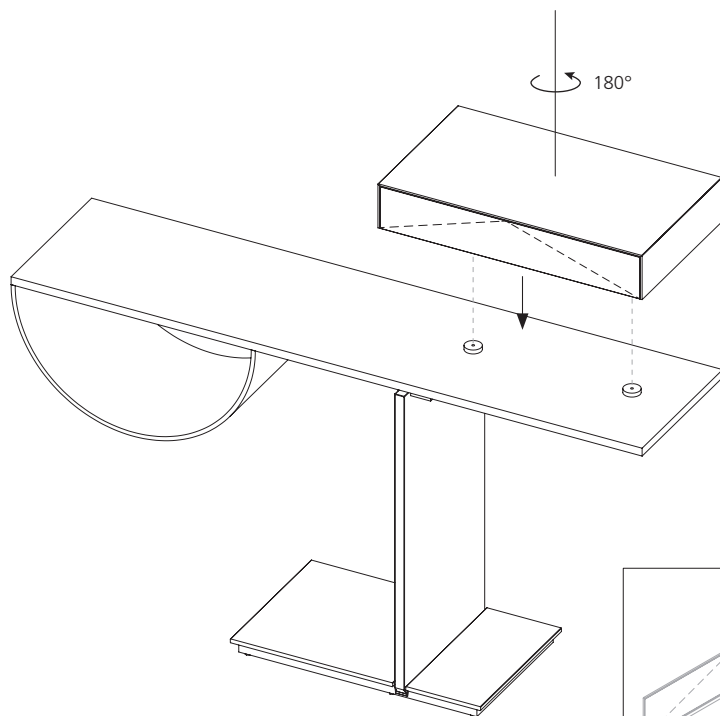
step 6



step 7

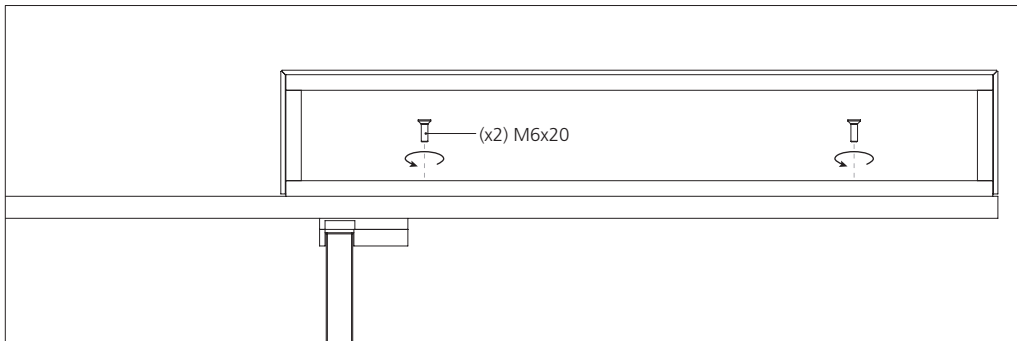
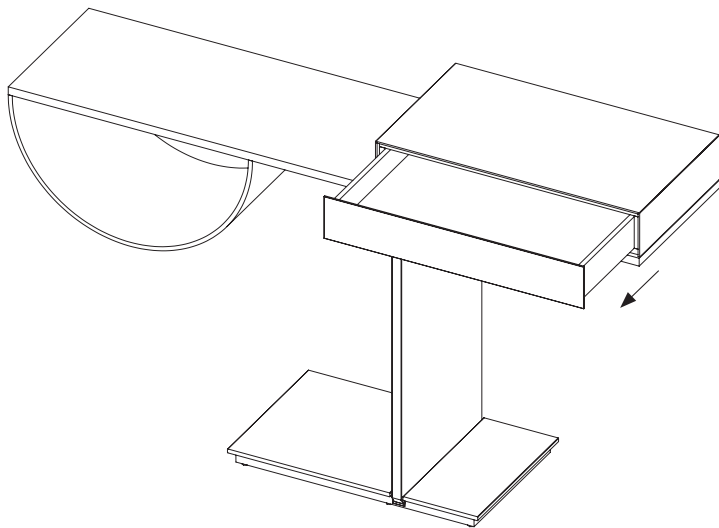


step 8

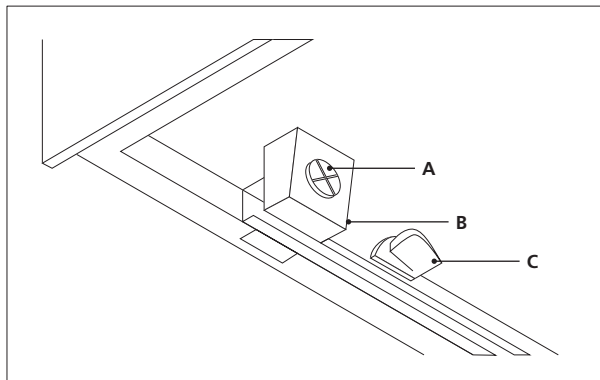
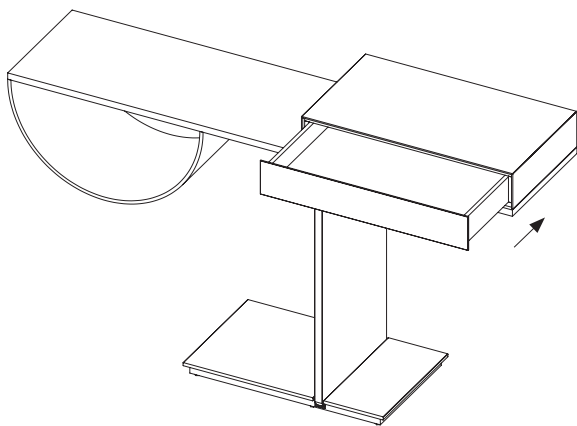


Attenzione: il cassetto può essere anche ruotato di 180°. /
Attention: the drawer can also be rotated 180°.

step 9



step 10



ATTENZIONE

Per gli spostamenti non sollevare o trascinare la consolle, il prodotto deve essere sempre smontato prima di essere spostato.

ATTENTION

When moving, do not lift or drag the console, the product must always be disassembled before being moved.

ATTENTION

Lors du déplacement, ne soulevez pas et ne traînez pas la consolle ; le produit doit toujours être démonté avant d'être déplacé.

ACHTUNG

Heben oder ziehen Sie die Konsole beim Bewegen nicht; das Produkt muss immer demontiert werden, bevor es bewegt wird.

ATENCIÓN

Al moverla no levantar ni arrastrar la consola, siempre se debe desmontar el producto antes de moverlo.

ITALIANO

step 1. Appoggiare la base sopra un piano rialzato.

step 2. Inserire la gamba della consolle all'interno della fresata nella base.

ATTENZIONE: assicurarsi che il lato più sporgente della piastra metallica sia rivolto verso il lato più corto della base.

step 3. Fissare saldamente la gamba alla base con tre viti svasate M4.

step 4. Appoggiare la base a terra e verificare che sia in bolla agendo sui piedini regolabili sotto la base.

step 5. Posizionare il piano sulla gamba, allineando la piastra e la contropiastra. Inserire sei viti svasate M6 senza stringerle completamente in modo da poter agire sui regolatori.

step 6. Mettere in bolla il piano agendo sui quattro regolatori.

step 7. Regolato il piano, stringere completamente le 6 viti svasate M6, che erano state puntate in precedenza.

step 8. Appoggiare il corpo cassetto sul piano scegliendo il lato di apertura che può essere ruotato di 180° inserendo le piastre incollate sul vetro nella sede del cassetto.

step 9. Togliere il cassetto per inserire e avvitare le piastre con due viti svasate M6.

step 10. Inserire nuovamente il cassetto.

Per la regolazione dei cassetti: A. Regola la corsa avanti/indietro del cassetto. B. Sgancia e aggancia il cassetto per l'estrazione. C. Regola il cassetto in senso verticale.

ENGLISH

step 1. Place the base on a raised surface.

step 2. Insert the leg of the console into the milling in the base.

ATTENTION: make sure that the most protruding side of the metal plate is facing the shortest side of the base.

step 3. Tighten firmly the leg to the base with three M4 countersunk screws.

step 4. Place the base on the ground and check that it is levelled by acting on the adjustable feet under the base.

step 5. Place the top on the leg, aligning the plate and the counterplate. Insert six M6 countersunk screws

without tightening them completely, so as to be able to act on the regulators.

step 6. Level the top by acting on the four regulators.

step 7. Once the top is adjusted, fully tighten the 6 M6 countersunk screws, previously tacked.

step 8. Place the drawer unit on the top and choose the opening side that can be rotated 180° by inserting the plates glued to the glass into the drawer position.

step 9. Remove the drawer to insert and screw the plates with two M6 countersunk screws.

step 10. Insert the drawer again.

To set up the drawers: A. Adjust the forward and back motion of the drawers. B. Unfasten and fasten the drawer to extract it. C. Adjust the drawer vertically.

FRANÇAIS

step 1. Placez la base sur une surface surélevée.

step 2. Insérez le pied de la console à l'intérieur de la rainure de la base.

ATTENTION: assurez-vous que le côté le plus saillant de la plaque métallique fait face au côté le plus court de la base.

step 3. Fixez solidement le pied à la base avec trois vis à tête fraisée M4.

step 4. Posez la base au sol et vérifiez qu'elle est de niveau en agissant sur les pieds réglables sous la base.

step 5. Placez le dessus sur le pied en alignant la plaque et la contreplaque. Insérez six vis à tête fraisée M6 sans les serrer complètement pour pouvoir agir sur les régleurs.

step 6. Nivelez la surface en agissant sur les quatre régleurs.

step 7. Une fois la table réglée, serrez à fond les 6 vis à tête fraisée M6 préalablement serrées.

step 8. Placez le corps du tiroir sur le plan en choisissant le côté d'ouverture qui peut pivoter à 180° en insérant les plaques collées au verre dans l'assise du tiroir.

step 9. Retirez le tiroir à insérer et vissez les plaques avec deux vis à tête fraisée M6.

step 10. Insérez à nouveau le tiroir.

Pour la régulation des tiroirs: A. Règle la course en avant/ en arrière du tiroir. B. Décroche et accroche le tiroir pour l'extraction. C. Règle le tiroir en sens vertical.

DEUTSCH

step 1. Legen Sie die Basis auf eine erhöhter Ebene.

step 2. Setzen Sie das Bein der Konsole in die Fräsung in der Basis ein.

ACHTUNG: stellen Sie sicher, dass die vorstehende Seite der Metallplatte der kürzeren Seite der Basis zugewandt ist.

step 3. Befestigen Sie das Bein mit drei Senkkopfschrauben M4 fest an der Basis.

step 4. Legen Sie die Basis auf den Boden und überprüfen Sie, dass sie nivelliert ist, indem Sie auf die verstellbaren Füße unter dem Sockel einwirken.

step 5. Legen Sie den oberen Teil auf das Bein und richten Sie die Platte und die Gegenplatte aus. Setzen Sie sechs Senkkopfschrauben M6 ein, ohne sie vollständig anzuziehen, damit Sie auf die Regler einwirken können.

step 6. Nivellieren Sie die obere Platte mit den vier Reglern.

step 7. Nachdem Sie den Tisch eingestellt haben, ziehen Sie die 6 Senkschrauben M6 vollständig an.

step 8. Legen Sie den Schubladenkörper auf die Platte und wählen Sie die Öffnungsseite, die um 180° gedreht werden kann, indem Sie die auf das Glas geklebten Platten in den Schubladensitz einsetzen.

step 9. Entfernen Sie die Schublade, um die Platten mit zwei Senkkopfschrauben M6 einzuführen und zu verschrauben.

step 10. Setzen Sie die Schublade wieder ein. Um die Schubladen zu regulieren: A. Stellen Sie den Lauf vor/ zurück der Schubladen ein. B. Hängen Sie die Schubladen an/ab für den Auszug zu regulieren. C. Stellen Sie die Schubladen in vertikaler Position ein.

ESPAÑOL

step 1. Apoyar la base sobre una superficie elevada.

step 2. Insertar la pata de la consola dentro de la fresada de la base.

ATENCIÓN: asegurarse de que el lado más sobresaliente de la placa metálica quede hacia el lado más corto de la base.

step 3. Fijar firmemente la pata a la base con tres tornillos

avellanados M4.

step 4. Apoyar la base en el suelo y verificar que esté nivelada actuando sobre los pies ajustables debajo de la base.

step 5. Posicionar el sobre en la pata, alineando la placa y la contraplaca. Insertar seis tornillos avellanados M6 sin apretarlos del todo para que puedas actuar sobre los ajustadores.

step 6. Nivelar el sobre actuando sobre los cuatro ajustadores.

step 7. Una vez ajustado el sobre, apretar completamente los 6 tornillos avellanados M6, que estaban previamente apuntados.

step 8. Apoyar los cajones en el sobre, eligiendo el lado de apertura que pueda girar 180° insertando las placas pegadas al cristal en la sede del cajón.

step 9. Quitar el cajón para insertar y atornillar las placas con dos tornillos avellanados M6.

step 10. Insertar el cajón nuevamente.

Para regular los cajones: A. Regula la carrera adelante/atrás de los cajones. B. Desengachar y engachar el cajón para extracción. C. Regula el cajón en el sentido vertical.

